To nic wielkiego!

Michał: Jak się masz, tato?

Jan: Nie mogę się skarżyć. Trochę mnie boli tu i ówdzie, ale to nic w porównaniu z zeszłym rokiem.

Michał: Tak, martwiliśmy się twoim rakiem prostaty.

Jan: Ja też się martwiłem, ale pomogliście mi przejść przez to.

Michał: Wiesz, tato, ta historia uświadomiła mi, że ja też już mam 44 lata i rodzinę, o którą muszę dbać.

Poszedłem więc do lekarza, żeby porozmawiać na temat raka prostaty i testach do jego wczesnego wykrywania. Przedstawił mi wszystkie zalety i wady testów i zapytał, co chciałby zrobić.

Jan: No i co zrobiłeś?

Michał: Zdecydowałem się poddać badaniom testowym. Co za ulga dowiedzieć się, że nic mi nie jest.

Jan: Jestem z ciebie dumny, synu. Ale teraz mamy trudne zadanie – musimy namówić twoich braci, żeby też porozmawiali ze swoimi lekarzami.

Michał: Ponieważ mamy raka prostaty w rodzinie, powinni odbyć te rozmowy począwszy od wieku 45 lat.

Lekarz również powiedział, że jeżeli w rodzinie nie ma raka, można zaczekać do 50 lat.

Jan: Dobra rada. Porozmawiajmy teraz z twoimi braćmi.

Czy wiesz, że...

- Test na raka prostaty polega na analizie krwi w celu wykrycia antygenu oraz jednoczesnym badaniu odbytniczym.
- Antygen wykrywany w badaniu krwi nazywa się PSA (*Prostate Specific Antigen*).
- Badanie odbytnicze (DRE, *Digital Rectal Exam*) polega na dotykowym polega na dotykowym zbadaniu gruczołu prostaty.
- Mężczyźni powinni porozmawiać z lekarzem na temat raka prostaty począwszy od 50 roku życia.
- Mężczyźni pochodzenia afro-amerykańskiego powinni porozmawiać z lekarzem począwszy od 45 roku życia.
- Po zapoznaniu się zaletami i wadami testów mężczyźni powinni zadecydować, czy poddanie się testom jest w ich przypadku właściwe.

Aby uzyskać fakty na temat raka prostaty, zadzwoń:

1.800.227.2345

American Cancer Society®

Get help anytime.

1.800.227.2345 / www.cancer.org

© 2012 by the American Cancer Society, Inc. Available at www.cancer.org/easyreading. PRO.POL.0210